

וְהָאֱמֹן וְיַחְזְבֵּהּ לוֹ צָדִיקָהּ: 6
 그리고-믿었다 여호와를 여호와-여겨셨다 그에게 의로
[H0539](#) [H3068](#) [H2803](#) [H6666](#)

아브람이 여호와를 믿으니 여호와께서 이를 그의 의로 여기시고

וַיֹּאמֶר אֱלֹהֵי אֲנִי יְהוָה אֲשֶׁר הוֹצֵאתִיךָ מֵאוּרִכְּסַיִם כְּשָׂרִיִּים לָתֵת 7
 그리고-말씀하셨다 그에게 나는 여호와다 의한 데리고-나왔다 우르에서 갈데아의 주려고-
[H0559](#) [H0413](#) [H0589](#) [H3068](#) [H3318](#) [H3778](#) [H5414](#)

לָךְ אֶת-הָאָרֶץ הַזֹּאת לְרִשְׁתָּהּ: 8
 너에게 을- 땅 이 상속하려고
[H0583](#) [H0776](#) [H2063](#) [H3423](#)

또 그에게 이르시되 나는 이 땅을 네게 주어 업을 삼게 하려고 너를 갈대아 우르에서 이끌어 낸 여호와로라

וַיֹּאמֶר אֲדֹנָי יְהוָה בְּמָה אֶרְשָׁנָהּ: 8
 그리고-말했다 주인이시여 여호와여 무엇으로 내가-알겠나이까 라고 내가-상속하겠다
[H0559](#) [H0136](#) [H3069](#) [H4100](#) [H3045](#) [H3423](#)

그가 가로되 주 여호와여 내가 이 땅으로 업을 삼을 줄을 무엇으로 알리이까

וַיֹּאמֶר אֱלֹהֵי קָחָה לִּי עֹגְלָה מְשֻׁלֶּשֶׁת וְעֵז מְשֻׁלֶּשֶׁת וְאֵיל 9
 그리고-말씀하셨다 그에게 취해라 내게 암소를 삼-년된 암소를 그리고-염소를 삼-년된 그리고-숙양을
[H0559](#) [H0413](#) [H3947](#) [H8027](#) [H5795](#) [H8027](#)

מְשֻׁלֶּשֶׁת וְתָר וְגֹזְלִים: 9
 삼-년된 그리고-산비둘기를 그리고-새끼를
[H8027](#) [H8449](#) [H1469](#)

여호와께서 그에게 이르시되 나를 위하여 삼 년 된 암소와 삼 년 된 암염소와 삼 년 된 수양과 산비둘기와 집비둘기 새끼를 취할지니라

וַיִּקַּח לוֹ אֶת-כָּל-אֵלֶּה וַיִּבְתֵּר אֹתָם בְּתוֹךְ וַיִּתֵּן 10
 그리고-취했다- 그를-위해 그를-위해 을- 모든- 이것들을 이 것들을 그리고-갈랐다 그것들을 중간으로 그리고-놓았다
[H3947](#) [H0853](#) [H0853](#) [H3605](#) [H0428](#) [H1334](#) [H0853](#) [H8432](#) [H5414](#)

אִישׁ-בְּתָרוֹ לְקַרְאֵת רַעְיוֹ וְאֵת-הַצֹּפֵר לֹא בָתֵּר: 10
 각각- 그것의-조각을 마주보게- 그것의- 짝 그것의-을- 새는 않았다- 갈랐다
[H0376](#) [H1335](#) [H7125](#) [H7453](#) [H0853](#) [H6833](#) [H3808](#) [H1334](#)

아브람이 그 모든 것을 취하여 그 중간을 쪼개고 그 쪼개진 것을 마주 대하여 놓고 그 새는 쪼개지 아니하였으며

וַיֵּרֶד הָעֵיט עַל-הַפְּגָרִים וַיֵּשֶׁב אֹתָם אַבְרָם: 11
 그리고-내려왔다 사나운-새가 위에- 시체들 그리고-찜찜했다 그것들을 아브람이
[H3381](#) [H5861](#) [H6297](#) [H5380](#) [H0853](#) [H0087](#)

솔개가 그 사체 위에 내릴 때에는 아브람이 쫓았더라

וַיְהִי וַיִּהְיֶה הַשָּׁמַשׁ לְבוֹא וַתִּרְדָּמָה וַנִּפְלָה עַל-אַבְרָם וַיִּהְיֶה 12
 그리고-있었다 해가 지려고 그리고-깊은-잠이 떨어졌다 위에- 아브람 두려움이
[H1961](#) [H8121](#) [H0935](#) [H8639](#) [H5307](#) [H0087](#) [H2009](#) [H0367](#)

חֲשֵׁכָה גְדֹלָה נִפְלָתָ עָלָיו: 12
 어두운 큰 떨어지는 그에게
[H2825](#) [H5307](#)

해질 때에 아브람이 깊이 잠든 중에 캄캄함이 임하므로 심히 두려워하더니

13
 לֹא בְּאֶרֶץ זְרָעָה יְהִינָה וְגַר נָגַר כִּי- תִדַע וְדַע לְאַבְרָם וַיֹּאמֶר
 아닌 땅에서 네-씨가 될-것이다 나그네가 라고- 알라 분명히- 아브람에게 그리고-말씀하셨다
[H3808](#) [H0776](#) [H2233](#) [H1961](#) [H1616](#) [H3045](#) [H3045](#) [H0087](#) [H0559](#)

וַעֲבָדוּם וְעָנּוּ אֹתָם אַרְבַּע מֵאוֹת שָׁנָה:
 그리고-괴롭힌다 그리고-섬길-것이다 그들의 해 백의 사백의 그들을
[H5647](#) [H8141](#) [H3967](#) [H0702](#) [H0853](#)

여호와께서 아브람에게 이르시되 너는 정녕히 알라 네 자손이 이방에서 객이 되어 그들을 섬기겠고 그들은 사백 년 동안 네 자손을 괴롭게 하리니

14
 וְגַם אֶת- הַגּוֹי אֲשֶׁר יַעֲבָדוּ וְאֶחָדִי כֵן
 그리고-또한 을- 민족을 의한 의한 그들이-섬기는 내가 심판한다
[H0853](#) [H1571](#) [H0595](#) [H1777](#) [H5647](#)

וַיָּצֵאוּ בְרֶכֶשׁ גָּדוֹל:
 그들이-나올-것이다 큰 재산으로
[H7399](#) [H3318](#)

그 섬기는 나라를 내가 징치할지며 그 후에 네 자손이 큰 재물을 이끌고 나오리라

15
 וְאַתָּה תָּבוֹא אֶל- אַבְתְּיָד בְּשָׁלוֹם תִּקְבְּרָה וְאֶחָדִי כֵן
 그리고-너는 갈-것이다 에게로- 평안으로 매장될-것이다 좋은 백발로
[H0935](#) [H0413](#) [H0001](#) [H7965](#) [H6912](#) [H7872](#)

너는 장수하다가 평안히 조상에게로 돌아가 장사될 것이요

16
 וְדֹר וְדֹר רַבִּיעִי יָשׁוּבוּ הֵנָּה כִּי לֹא- שָׁלֹם עֲדָה הֵנָּה:
 그리고-세대 넷째에 돌아올-것이다 여기로 왜냐하면 차다 아니- 평화의 여기
[H1755](#) [H7243](#) [H7725](#) [H2008](#) [H3808](#) [H8003](#) [H5771](#) [H0567](#) [H5704](#) [H2008](#)

네 자손은 사대 만에 이 땅으로 돌아오리니 이는 아모리 족속의 죄악이 아직 관영치 아니함이니라 하시더니

17
 וַיְהִי הַשָּׁמַשׁ בָּאָה וַעֲלָטָה הָיָה וְהָיָה תַנּוּר עֵשֶׂן וְלֶפֶיד
 그리고-있었다 해가 지고 그리고-어둠이 되었다 그리고-보라 화덕이 연기나는 그리고-흠불이
[H1961](#) [H5939](#) [H0935](#) [H8121](#) [H1961](#) [H2009](#) [H8574](#) [H6227](#) [H3940](#)

אֵשׁ אֲשֶׁר עָבַר בֵּין הַגְּזָרִים הָאֵלֶּה:
 불의 의한 지나갔다 사이로 조각들 이
[H0784](#) [H0996](#) [H1506](#) [H0428](#)

해가 저서 어둠 때에 연기 나는 풀무가 보이며 타는 헛불이 쪼갠 고기 사이로 지나더라

18
 בַּיּוֹם הַהוּא כָּרַת יְהוָה אֶת- אַבְרָם בְּרִית לְאֶמְרָ לְזָרְעָה נָתַתִּי אֶת- הָאָרֶץ
 날에 그 세웠다 여호와와- 아브람 언약을 말씀하셨다 네-씨에게 주었다 땅
[H3117](#) [H1931](#) [H3772](#) [H3068](#) [H0854](#) [H0087](#) [H1285](#) [H0559](#) [H2233](#) [H5414](#) [H0853](#) [H0776](#)

הַזֹּאת מִנְהַר מִצְרַיִם עַד- הַנָּהָר הַגָּדֹל נְהַר- פְּרָת:
 이 강에서 애골의 강까지- 강 큰 강 유브라데
[H2063](#) [H5104](#) [H4714](#) [H5704](#) [H5104](#) [H5104](#) [H6578](#)

그 날에 여호와께서 아브람으로 더불어 언약을 세워 가라사대 내가 이 땅을 애굽강에서부터 그 큰 강 유브라데까지 네 자손에게 주노니

19
 אֶת- הַקִּינִי וְאֶת- הַקִּנְזִי וְאֶת- הַקַּדְמוֹנִי
 을- 가인과 그니스와 그리고-을 가드모니
[H0853](#) [H7017](#) [H0853](#) [H7074](#) [H0853](#) [H6935](#)

곧 겐 족속과 그니스 족속과 갓몬 족속과

וְאֶת־הַחֲתָנִי וְאֶת־הַפְּרוּיָהּ וְאֶת־הַרְפָּאִים: 20
 그리고-을- 브리스와 그리고-을- 헛과 그리고-을-
[H0853](#) [H6522](#) [H0853](#) [H2850](#) [H0853](#)

헛 족속과 브리스 족속과 르바 족속과

וְאֶת־הָאֲמֹרִי וְאֶת־הַכְּנַעֲנִי וְאֶת־הַגִּרְגָּשִׁי וְאֶת־הַיְבוּסִי: 21
 — 여부스를 그리고-을- 기르가스¹와 그리고-을- 가나안과 그리고-을- 아모리와 그리고-을-
[H2983](#) [H0853](#) [H1622](#) [H0853](#) [H0853](#) [H0567](#) [H0853](#)

아모리 족속과 가나안 족속과 기르가스 족속과 여부스 족속의 땅이니라 하셨더라